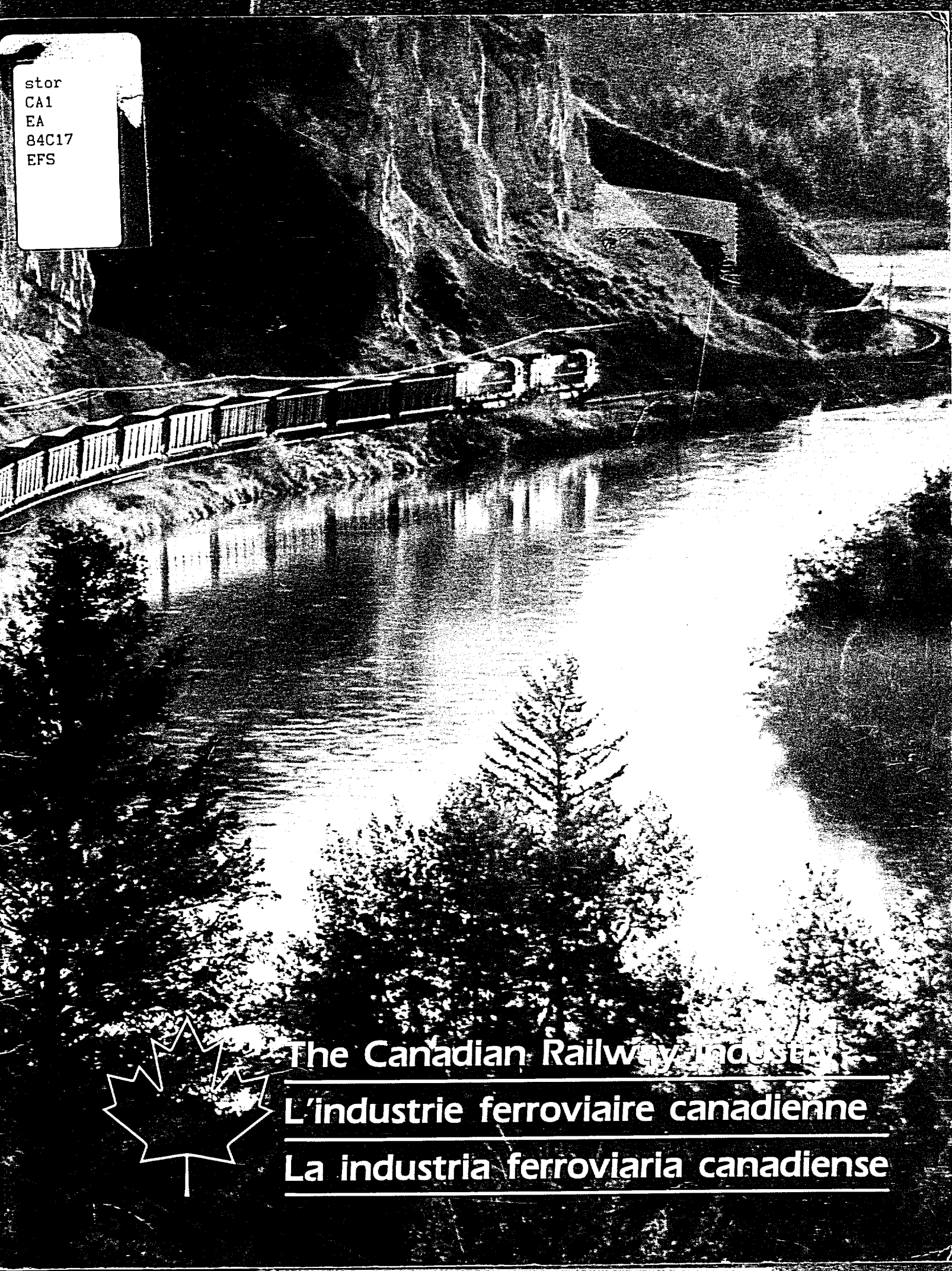


stor
CA1
EA
84C17
EFS



The Canadian Railway Industry

L'industrie ferroviaire canadienne

La industria ferroviaria canadiense

b 209 7898 (E)
b 209 7904 (F)



The Canadian Railway Industry

September 1984

Contents

Freightcars and Components	3
Locomotives and Components	7
Signalling and Communications	11
Track Materials and Maintenance Equipment	13
Passenger Coaches and Components	17
Consulting and Construction	21



L'industrie ferroviaire canadienne

Septembre 1984

Table des matières

Wagons de marchandises et composantes	3
Locomotives et composantes	7
Signalisation et communications	11
Matériel de voies ferrées et d'entretien	13
Voitures de voyageurs et composantes	17
Services de consultation et construction	21

73-245-507 (E)
43-245-508 (F)



La industria ferroviaria canadiense

Septiembre de 1984

Indice

Vagones de Carga y Componentes	3
Locomotoras y Componentes	7
Señalización y Comunicaciones	11
Equipo de Vía y Mantenimiento	13
Coches de Pasajeros y Componentes	17
Consultoría y Construcción	21

Dept. of External Affairs
Min. des Affaires extérieures

JUN 3 1987

RETURN TO DEPARTMENTAL LIBRARY
RETOURNER A LA BIBLIOTHEQUE DU MINISTERE



Freight cars and components

Wagons de marchandises et
composants

Wagons de mercancías y
componentes

Buffalo Brake Beam Co.

21 Dunbar Avenue
Hamilton, Ontario, Canada
L8H 3E3

Tel: (416) 547-8750

Brake beams / Poutres-freins / Balancines del freno.

Canadian Bronze Company Limited

15 Bury Street
Winnipeg, Manitoba, Canada
R3E 2X7

Tel: (204) 786-6821

Telex: 07-57225

Railway journal, support bearings, and castings / Fusées, paliers-supports et pièces moulées / Chumacera, cojinetes de apoyo, y moldeos o fundiciones para ferrocarril.

Dofasco Inc.

1330 Burlington Street East
Hamilton, Ontario, Canada
L8N 3J5

Tel: (416) 544-3761

Telex: 061-8682

Cast truck parts / Pièces de bogie coulées / Piezas de fundición para vagones.

Hawker Siddeley Canada Ltd./Ltée Canadian Steel Wheel Division

1900, rue Dickson
Montréal (Québec) Canada
H1N 2H9

Tel: (514) 255-3605

Telex: 05-828603

Wrought steel railway wheels, Cast truck parts / Roues en acier forgé, Pièces de bogie coulées / Ruedas de ferrocarril de acero fundido / Piezas de fundición para vagones.

Hawker Siddeley Canada Ltd. Trenton Works Division

P.O. Box 130
Trenton, Nova Scotia, Canada
B0K 1X0

Tel: (902) 752-1541

Telex: 019-36510

Axles, Freight cars / Essieux, Wagons de marchandises / Ejes, Vagones de carga.

IEC Holden Montreal

8180, chemin Côte-de-Liesse
Montréal (Québec) Canada
H4T 1G8

Tel: (514) 735-4371

Telex: 05-842029

Locomotive and freightcar parts / Pièces de locomotives et de wagons de marchandises / Repuestos para locomotora y vagones de carga.

Marine Industries Limited/ Marine Industrie Limitée

Case postale 550
Sorel (Québec) Canada
J3P 5P5

Tel: (514) 743-3351

Telex: 055-61081

National Steel Car Corporation Limited

P.O. Box 450
Hamilton, Ontario, Canada
L8N 3J4

Tel: (416) 544-3311

Telex: 061-8255

Freight cars / Wagons de marchandises / Vagones de carga.

NYAB Vicom

A Division of General Signal Limited

6600, route Transcanadienne
Pointe-Claire (Québec) Canada
H9R 4S2

Tel: (514) 694-4432

Telex: 051-821705

Railway braking systems / Dispositif de blocage de roues / Sistemas de freno para ferrocarriles.

Procor Limited

2001 Speers Road
Oakville, Ontario, Canada
L6J 5E1

Tel: (416) B27-4111

Telex: 06-982241

Railway freight and tank cars, manufacture and lease / Wagons de marchandises et wagons-citernes — fabrication et location / Vagones de carga y vagones cisterna, fabricación y arriendo.

Wabco Limited

(Mailing Address/Adresse postale)

P.O. Box 2050

Hamilton, Ontario

L8N 3T5

(plant address/Usine)

475 Seaman Street

Stoney Creek, Ontario, Canada

L8E 2R2

Tel: (416) 561-8700

Telex: 061-8483

Railway braking equipment / Équipement de freinage /

Equipo de freno para ferrocarriles.

Whiting Equipment Limited

P.O. Box 217

350 Alexander Street

Welland, Ontario, Canada

L3B 5P4

Tel: (416) 732-7585

Telex: 061-5187

Locomotive and car maintenance systems / Systèmes

d'entretien des locomotives et des wagons / Locomotoras

y sistemas de mantenimiento de vagones.

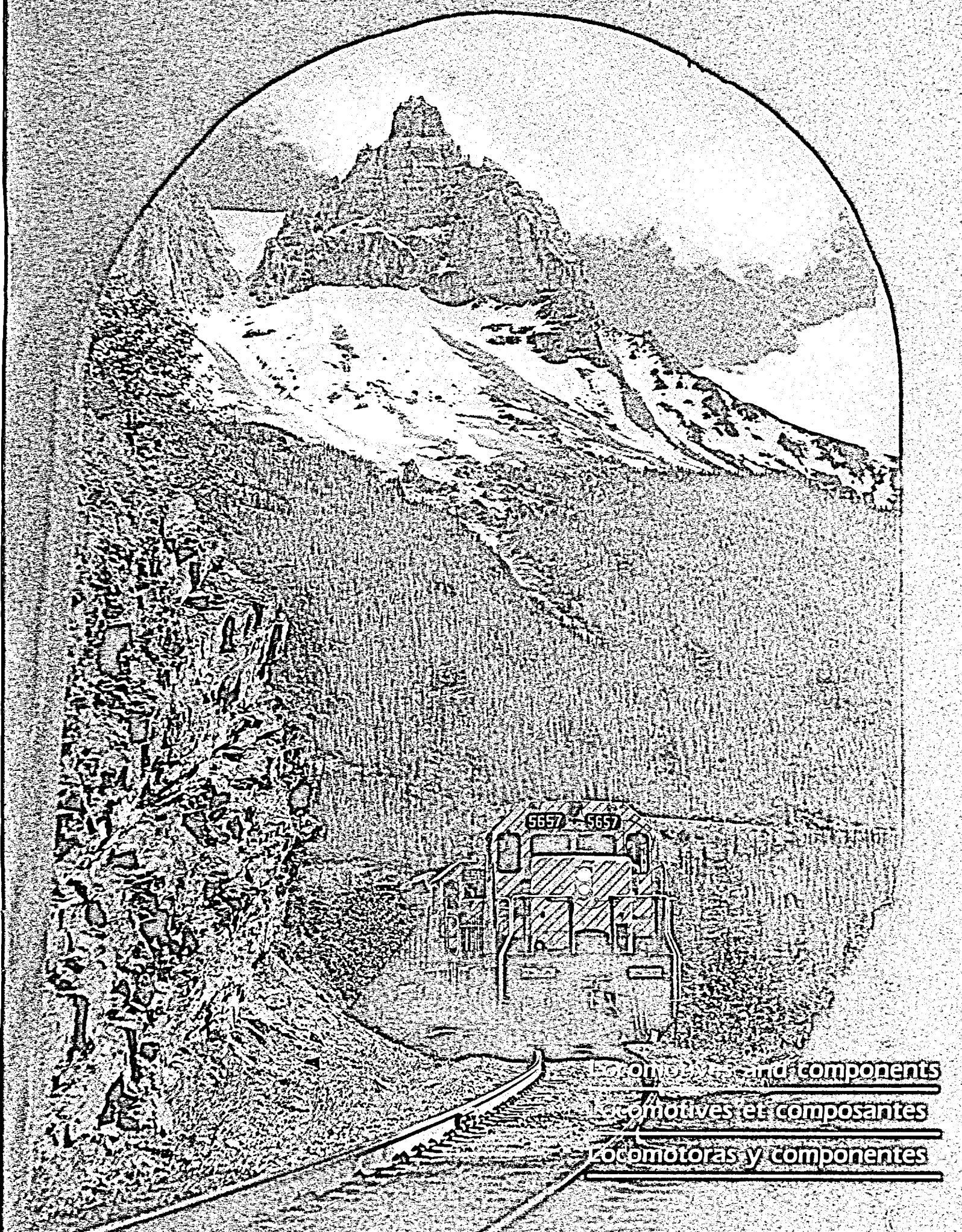
Griffin Canada Inc.

7775 rue Brouillette

Ste Hyacinthe (Québec) Canada

J2S 7B6

Wheels, brake shoes / Roues, sabot de frein / Ruedas,
zapatillas de freno.



5657 5657

Locomotives and components
Locomotives et composants
Locomotoras y componentes

Airchime Manufacturing Company

6939 Hastings Street
Burnaby, British Columbia, Canada
V5C 5P3

Tel: (604) 291-8295
Telex: 043-54713

Air horns / Avertisseurs à air comprimé / Bocinas neumáticas.

Bombardier Inc. Rail and Diesel Division/ Division des produits ferroviaires et diesels

Bombardier Inc.
1505, rue Dickson
Montréal (Québec) Canada
H1N 2H7

Tel: (514) 253-7333
Telex: 05-828841

Diesel electric locomotives, diesel engines, LRC / Locomotives diesels à transmission électrique, moteurs diesels, LRC / Locomotoras diesel eléctricas, motores diesel, LRC.

Canadian Bronze Company Limited

15 Bury Street
Winnipeg, Manitoba, Canada
R3E 2X7

Tel: (204) 786-6821
Telex: 07-57225

Railway journal, support bearings, castings / Fusées, paliers-supports, pièces moulées / Chumaceras, cojinetes de apoyo, moldeos o fundiciones para ferrocarril.

Dofasco Inc.

1330 Burlington Street East
Hamilton, Ontario, Canada
L8N 3J5

Tel: (416) 544-3761
Telex: 061-8682

Cast truck parts / Pièces de bogie moulées / Piezas fundidas para vagones.

Exide Canada Limited

2301 Dixie Road
Mississauga, Ontario, Canada
L4Y 1Z9

Tel: (416) 277-3131
Telex: 06-961152

Diesel batteries / Batterie diesel / Baterías diesel.

General Motors of Canada Limited Diesel Division

P.O. Box 5160
London, Ontario, Canada
N6A 4N5

Tel: (519) 452-5221
Telex: 064-7112

Electric and diesel electric locomotives / Locomotives électriques et locomotives diesels à transmission électrique / Locomotoras eléctricas y locomotoras diesel eléctricas.

Gould Manufacturing of Canada Ltd. Battery Division

100 Ronson Drive
Rexdale, Ontario, Canada
M9W 1B6

Tel: (416) 246-7253
Telex: 06-989422

Industrial storage batteries / Batteries d'accumulateurs industrielles / Baterías de acumuladores industriales.

Hawker Siddeley Canada Ltd./Ltée Canadian Steel Wheel Division/ Division Forge CSW

1900, rue Dickson
Montréal (Québec) Canada
H1N 2H9

Tel: (514) 255-3605
Telex: 05-828603

Wrought steel railway wheels, Cast truck parts / Roues en acier forgé, Pièces de bogie coulées / Ruedas de acero fundido para ferrocarril, Piezas de fundición para vagones.

Hawker Siddeley Canada Ltd. Trenton Works Division

P.O. Box 130
Trenton, Nova Scotia, Canada
B0K 1X0

Tel: (902) 752-1541
Telex: 019-36510

Axles / Essieux / Ejes.

The Headhunters (Diesel Heads) Ltd.

16740 - 110th Avenue
Edmonton, Alberta, Canada
T5P 1G9

Tel: (403) 484-5521
Telex: 037-2249

Cylinder heads, tractors and earthmoving equipment /

*Têtes de cylindres, tracteurs et matériel de terrassement /
Culatas de cilindro, tractores y equipo de remoción de
tierras.*

IEC Holden Montreal

8180, chemin Côte-de-Liesse
Montréal (Québec) Canada
H4T 1G8

Tel: (514) 735-4371
Telex: 05-842029

*Locomotive and freightcar parts / Pièces de locomotives
et de wagons de marchandises / Repuestos para loco-
motoras y vagones de carga.*

Motor Coils Mfg. Co. Ltd.

1879 Parkedale Avenue
Brockville, Ontario, Canada
K6V 5T2

Tel: (613) 345-3580

*Diesel electric traction motors and generators / Moteurs
de traction et génératrices diesels électriques / Motores
de tracción eléctricos diesel y generadores.*

NYAB Vicom

A Division of General Signal Limited

6600, route Transcanadienne
Pointe-Claire (Québec) Canada
H9R 4S2

Tel: (514) 694-4432
Telex: 051-821705

*Air and hydraulic braking systems / Systèmes de freins
à commande pneumatique et hydraulique / Sistemas de
freno neumáticos e hidráulicos.*

Railtech Limited/Limitée

780, avenue Halpern
Dorval (Québec) Canada
H9P 1G6

Tel: (514) 631-9045
Telex: 05-821596

*Fibreglass gearcases for railway diesel locomotives,
temperature indicator bolts, panels for interiors,
steam generator and heat exchanger coils / Boîtes de
vitesse en fibre de verre pour locomotives diesels,
boulons indicateurs de température, panneaux
d'intérieur, générateurs de vapeur et serpentins
échangeurs de chaleur / Caja de engranajes de fibra de
vidrio para locomotoras diesel, pernos indicadores de
temperatura, paneles para interiores, generador de
vapor y bobinas de perno permutador.*

Joseph Robb & Company Limited/ Joseph Robb & Compagnie Ltée

5600, rue Philippe-Turcot
Montréal (Québec) Canada
H4C 1V7

Tel: (514) 937-9151
Telex: 055-66149

*Cast iron alloys, and piston and sealing rings / Ferro-
alliages coulés, garnitures de piston et bagues d'étan-
chéité / Aleaciones de hierro fundido, y anillos de
pistón y de cierre u obturadores.*

Saft Batteries Limited

200 Middlefield Road
Scarborough, Ontario, Canada
M1S 4M6

Tel: (416) 298-7322
Telex: 065-26167

*Nickel-cadmium batteries / Batteries au cadmium-nickel /
Baterías de níquel-cadmio.*

United Welding Processes (Canada) Inc.

10621, rue Hénault
Montréal (Québec) Canada
H1G 5R6

Tel: (514) 321-3320

*Repairer of diesel and gasoline engine castings, iron,
steel or aluminum / Réparation de pièces de moteur
diesel et à essence, en fonte, en acier ou en aluminium /
Reparador de coladas de motores diesel y gasolina,
hierro, acero o aluminio.*

Wabco Limited

Westinghouse Air Brake Division

(Plant address/Usine)
475 Seaman Street
Stoney Creek, Ontario, Canada
L8E 2R2

(Mailing Address/Adresse postale)
P.O. Box 2050
Hamilton, Ontario
L8N 3T5

Tel: (416) 561-8700
Telex: 061-8483

*Railway braking equipment / Équipement de freinage /
Equipo de freno para ferrocarril.*

Whiting Equipment Limited

P.O. Box 217
350 Alexander Street
Welland, Ontario, Canada
L3B 5P4

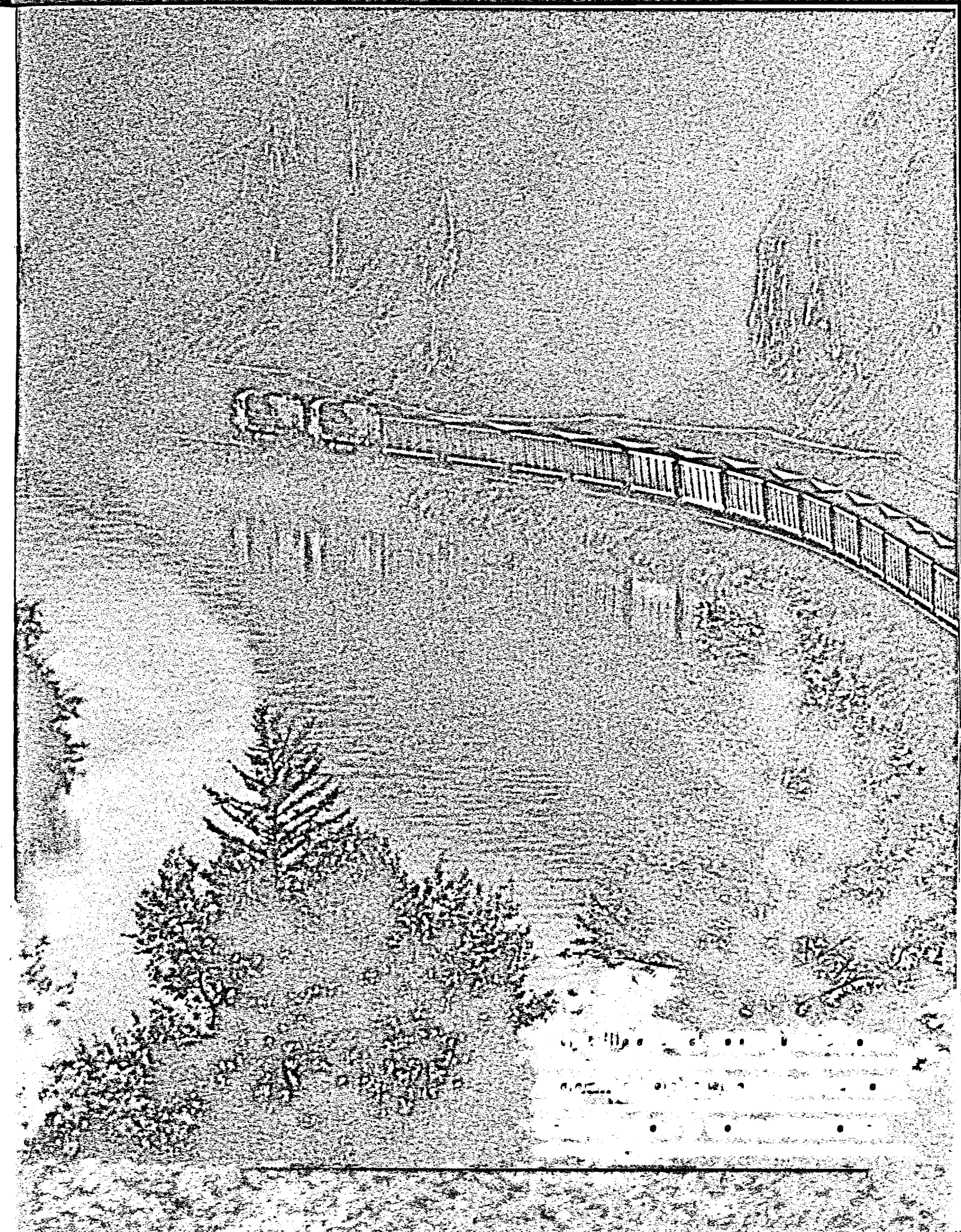
Tel: (416) 732-7585
Telex: 061-5187

*Locomotive and car maintenance systems / Systèmes
d'entretien des locomotives et des wagons / Locomotoras
y sistemas de mantenimiento de vagones.*

Griffin Canada Inc.

7775 rue Brouillette
Ste Hyacinthe (Québec) Canada
J2S 7B6

*Wheels, brake shoes / Roues, sabot de frein / Ruedas,
zapatas de freno.*



Bayly Engineering

167 Hunt Street
Ajax, Ontario, Canada
L1S 1P6

Tel: (416) 683-8200
Telex: 06-981293

Signalling and communications equipment / Matériel de signalisation et de communications / Equipo de señalización y comunicaciones.

BG Checo International Limitée

110, boulevard Cremazie ouest
Montréal (Québec) Canada
H2P 1B9

Tel: (514) 382-3030
Telex: 05-827615

Wayside and cab signalling, automatic train stops, passenger control and fare collection and power supply systems / Signalisation des arrêts et des cabines de conduite, crocodiles, systèmes de contrôle des passagers et de prélèvement des tarifs et systèmes d'alimentation en énergie / Señalización de arcén y de cabina, topes de tren automático, sistemas de control de pasajeros y de recolección de pasajes, y de energía eléctrica.

Glenayre Electronics

1570 Kootenay Street
North Vancouver, British Columbia, Canada
V5K 5B8

Tel: (604) 293-1611
Telex: 04-354808

Computer-based management systems (LIC), train location system, automatic railcar identification system / Système de gestion par ordinateur (circuit intégré linéaire), système de localisation des trains, système automatique d'identification des autorails / Sistemas de gestión por computadora (LIC), sistema de localización de trenes, sistema automático de identificación de vagones.

ITT-SEL Canada Inc.

230 Lesmill Road
Don Mills, Ontario, Canada
M3B 2G5

Tel: (416) 223-8611
Telex: 06-986112

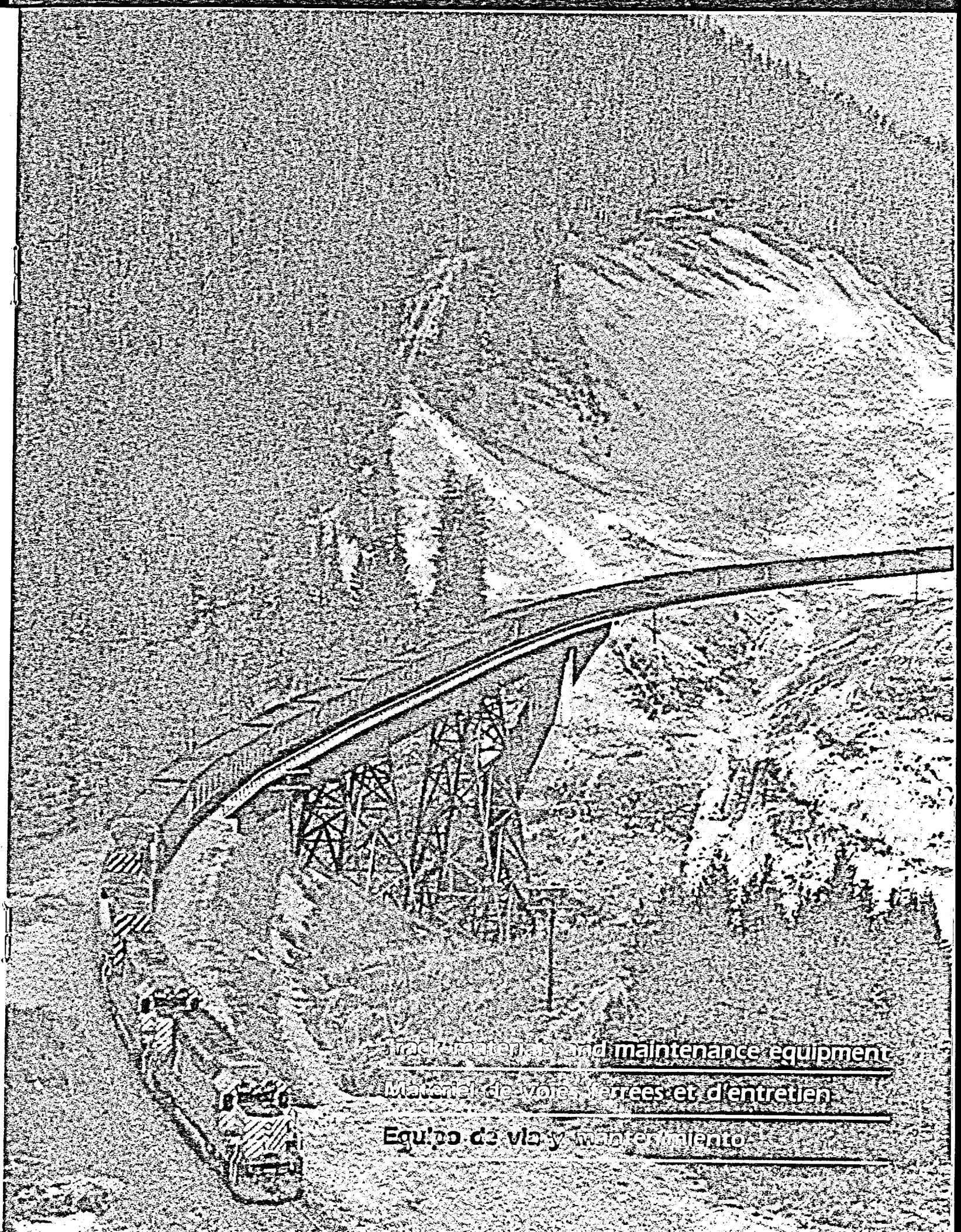
Signalling and computer dispatching equipment / Matériel de signalisation et équipement de routage informatisé / Equipo de señalización de despacho o expedición por computadora.

Motorola Canada Limited

3125 Steeles Avenue East
North York, Ontario, Canada
M2H 2H6

Tel: (416) 499-1441
Telex: 065-25191

Mobile portable radios, car telephones, paging, alarm and control systems / Radios mobiles, autotéléphones, recherche de personnes, systèmes d'alerte et de contrôle / Radios portátiles móviles, teléfonos de vagón, sistemas anunciadores, de alarma y control.



Track materials and maintenance equipment

Matériel de voie, ferrées et d'entretien

Equipo de vía y mantenimiento

Abex Industries Ltd.

236 Glenridge Avenue
St. Catharines, Ontario, Canada
L2T 3J9

Tel: (416) 682-8616
Telex: 061-5395

Brake shoes, bearing adaptors, track work / Sabots de freins, adaptateurs de support, travaux de voies / Zapatas de freno, adaptadores de cojinete, trabajos de vía.

The Algoma Steel Corporation Limited

395 Queen Street West
Sault Ste. Marie, Ontario, Canada
P6A 5P2

Tel: (705) 945-2762
Telex: 06-77168

Heavy rails, tie plates, joint bars / Rails lourds, selles de rails, éclisses / Rieles pesados, placas para traviesas o durmientes, eclisas.

Bert Pyke Limited

185 Hillcroft Street
Oshawa, Ontario, Canada
L1G 2L6

Tel: (416) 579-4058
Telex: 06-981210

Cranes, Ballast regulators, Brush cutters / grues, Régulateurs de ballast, débroussailleuses / Reguladoras de balasto, cortadoras de matorral.

Canron Inc.

171 Eastern Avenue
Toronto, Ontario, Canada
M5A 1H7

Tel: (416) 363-8801
Telex: 06-23289

Complete railway track maintenance equipment / Équipement complet d'entretien des voies ferrées / Equipo completo de mantenimiento de vía.

Contran Manufacturing Ltd.

875 Florence Street
London, Ontario, Canada
N5W 2M6

Tel: (519) 455-5604
Telex: 064-7138

Railroad repair trucks / Bogies de réparation des rails / voies / Vagones de reparación de rieles.

Dominion Bridge Sulzer

555, rue Notre-Dame
Lachine (Québec) Canada
H8X 2B1

Tel: (514) 634-3551
Telex: 05-821583

Tampers, ballast regulators, tie removers/inserters / Bourreuses, régaleuses à ballast, appareils de démontage et d'insertion des traverses / Bateadoras, reguladoras de balasto, sacadores/insertadores de traviesas.

Domtar Chemicals Ltd./

Domtar Ltée (Groupe des produits chimiques)

Wood Preserving Division/
Division Préservation du bois

104, avenue Doyon
Pointe-Claire (Québec) Canada
H9R 3T5

Tel: (514) 694-4050
Telex: 05-821516

Wooden railway cross and switch ties, utility poles / Traverses de voies ferrées en bois, traverses d'aiguillage et poteaux de service / Traviesas de madera de cruceta y de aguja y postes eléctricos.

Frederick Parker (Canada) Limited

441 Ellesmere Road
Scarborough, Ontario, Canada
M1R 4E5

Tel: (416) 759-6721
Telex: 06-963564

Rock crushers, screeners, mixers / Concasseurs de roches, cribles à gravier, mélanges / Bocartes o machacadoras de piedras, tamizadores, mezcladoras.

Genstar Costain Tie Co. Ltd.

1000 Alberta Place
1520-4th Street Southwest
Calgary, Alberta, Canada
T2R 1H5

Tel: (403) 264-1590
Telex: 03-821669

Concrete railroad ties / Traverses de béton / Durmientes o traviesas de concreto o hormigón.

Hovey and Associates (1979) Ltd.

2378 Holly Lane
Ottawa, Ontario, Canada
K1V 7P1

Tel: (613) 731-1200
Telex: 053-4922

Railway switch protection systems, railway car hotbox detector/protector systems, switch heaters, security systems, vehicle control systems / Système de protection des aiguilles, système de détection et de protection des coussinets échauffés, réchauffeurs d'aiguilles, système de sécurité, système de contrôle des véhicules, etc. / Sistemas de protección de interruptores para ferro-carril, sistemas detectores/protectores de cajas calientes para coches de ferrocarril, calentadores de agujas, sistemas de seguridad, sistemas de control de vehículos, etc.

Kershaw Manufacturing Ltd.

3300 Marleau Street
P.O. Box 1929
Cornwall, Ontario, Canada
K6H 6N7

Tel: (613) 938-6104
Telex: 05-811571

Maintenance equipment, tie renewal systems. Ballast regulators / Équipement d'entretien, système de remplacement des traverses, Régulateurs de ballast / Equipo de mantenimiento, sistemas de renovación de traviesas, Reguladoras de balasto.

Koppers International Canada Ltd.

10106 Shellbridge Way
Richmond, British Columbia, Canada
V6X 2W7

Tel: (604) 273-1911
Telex: 043-57637

Wood laminating and wood pressure-treating / Entreprise de fabrication de bois laminé et pressé / De laminación de madera y tratamiento de madera por presión.

Lister Bolt and Chain Ltd.

1771 Savage Road
Richmond, British Columbia, Canada
V6V 1R1

Tel: (604) 273-5411
Telex: 043-55637

Custom-forged bolts and chain, track fasteners / Boulons et chaînes forgés sur commande, dispositifs de fixation des voies / Pernos y cadena forjados sobre pedido, sujetadores de vía.

Modern Track Machinery Ltd.

2455 Cawthra Road, Unit 22
Mississauga, Ontario, Canada
L5A 3P1

Tel: (416) 270-7925
Telex: 06-960140

Track motors, cars, track tools / Draisines, outils de voies ferrées / Motores de tracción para vía, herramientas para vía.

Nortrak Railway Supply Ltd.

16160 River Road
Richmond, British Columbia, Canada
V6V 1L6

Tel: (604) 273-3030
Telex: 043-55595

Specialty trackwork / Travaux de voies / Trabajos especiales de vía.

Pandrol Canada Limited/Limitée

8180, chemin Côte-de-Liesse
Saint-Laurent (Québec) Canada
H4T 1G8

Tel: (514) 735-4371
Telex: 05-824029

Pandrol rail fastenings / Attaches de rails / Sujetadores de riel Pandrol.

Pettibone (Canada) Limited

1666 Shawson Drive East
Mississauga, Ontario, Canada
L4W 1N7

Tel: (416) 678-2960
Telex: 06-968705

Carriers for railroad wrecking cranes, hydraulic outrigger packages for conversion kits for cranes / Transporteurs de grues de relevage, ensemble de longerons hydrauliques pour jeux de conversion des grues / Carros para vagones o camiones grúas, paquetes de traveseros hidráulicos para conversión de equipos de grúas.

Portec Ltd./Ltée

1010, rue Sainte-Catherine ouest
Pièce 500
Montréal (Québec) Canada
H3B 1G4

Tel: (514) 866-9368
Telex: 05-24893

Portec rail anchor, rail joints / Poutrelles d'ancrage, joints de voie / Anclajes de riel Portec, uniones de riel.

**Proceco Industrial Machinery Ltd./
Machinerie industrielle Proceco Ltée**

1243, rue Dorion
Montréal (Québec) Canada
H2K 4A2

Tel: (514) 527-1335
Telex: 055-62262

Railway maintenance shop equipment, i.e. locomotive washers, gearcase washers, truck washers / Équipement d'entretien, comme, par exemple : machines à dégraisser, dégraisseur de carters d'engrenages, laveurs de bogies / Equipo mecánico de mantenimiento, es decir lavadores de locomotoras, lavadores de caja de engranajes, lavadore de vagones.

**The Steel Company of Canada Limited
Stelco Tower**

100 King Street West
Hamilton, Ontario, Canada
L8N 3T1

Tel: (416) 528-2511
Telex: 061-8261

Tie plates, track bolts, and track spikes / Selles de rails, boulons de voies ferrées et crampons / Places para traviesas, pernos de vía, y escarpas de vía.

Sydney Steel Corporation

P.O. Box 1450
Sydney, Nova Scotia, Canada
B1P 6K5

Tel: (902) 564-5471
Telex: 019-35197

Railway rails, tie plates / Rails, selles de rails / Rieles de ferrocarril, places para traviesas.

Tickins Industrial Products Ltd. (Tipco)

1 Coventry Road
Bramalea, Ontario, Canada
L6T 481

Tel: (416) 791-9811
Telex: 06-97799

Railway track bits / Mèches pour percer les rails / Barrenas de vía de ferrocarril.

Upright Bros. Ltd.

16653 - 113th Avenue
Edmonton, Alberta, Canada
T5M 2X2

Tel: (403) 484-6167

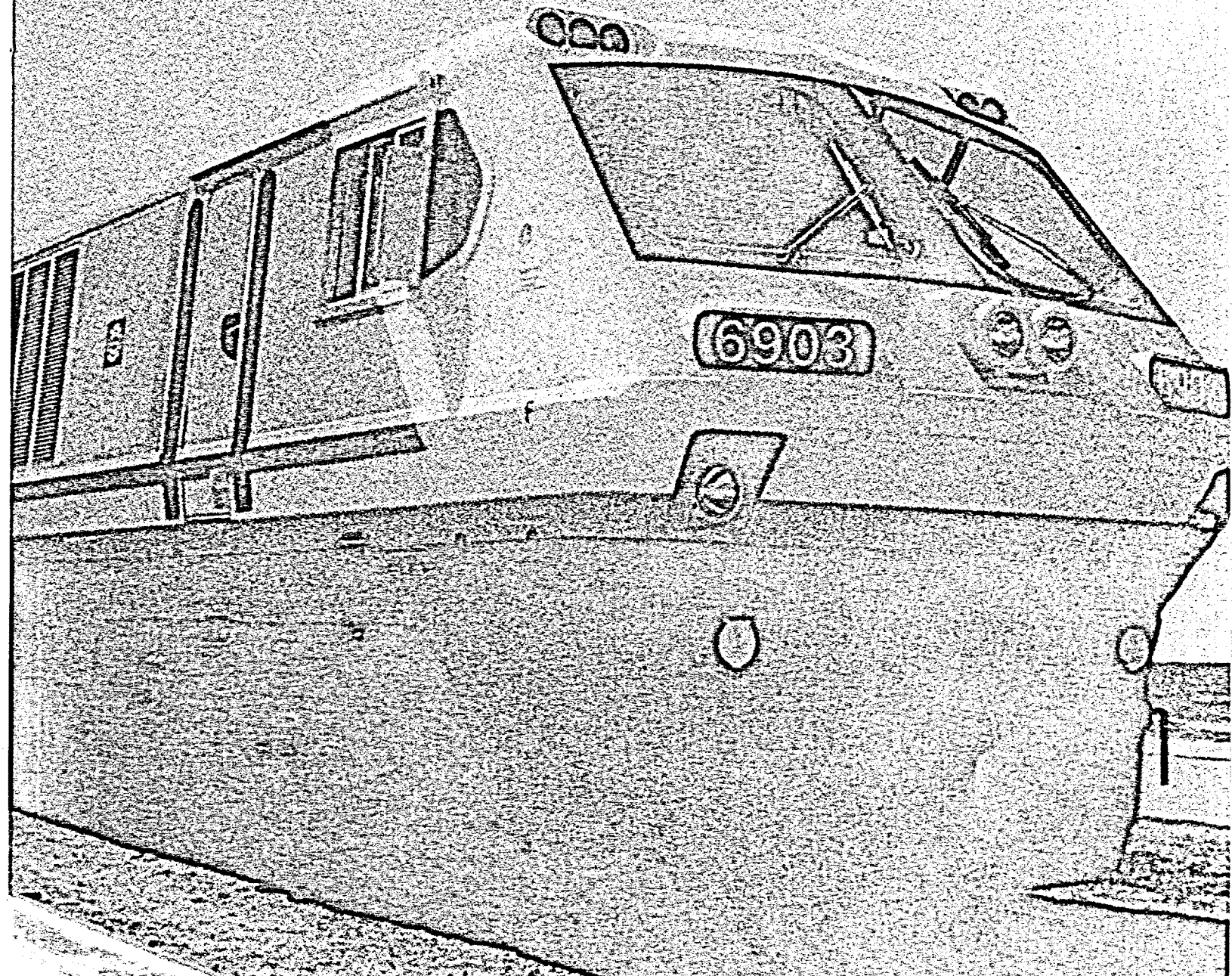
Railway switch heaters and yard retarders / Réchauffeurs d'aiguilles et ralentisseurs / Calentadores de agujas — cambio(s) vía — y retardadores para playa.

**William and Wilson Limited/
William et Wilson Limitée**

544, rue Inspector
Montréal (Québec) Canada
H3C 2K9

Tel: (514) 866-2851
Telex: 055-60849

Custom-built machine shop equipment / Matériel d'atelier de construction mécanique fabriqué sur commande / Equipo de construcciones mecánicas sobre pedido.



Passenger coaches and components

Voitures de passagers et composantes

Bombardier Inc.
Mass Transit Division/
Division du transport en commun

1350, rue Nobel
Boucherville (Québec) Canada
J4B 1A1

Tel: (514) 655-3830
Telex: 056-61576

LRC passenger train / Train de passagers LRC / Tren de pasajeros LRC.

Dofasco Inc.

1330 Burlington Street East
Hamilton, Ontario, Canada
L8N 3J5

Tel: (416) 544-3761
Telex: 061-8682

Cast truck parts / Pièces de bogie coulées / Piezas fundidas para vagones.

Griffin Canada Inc.

7775 rue Brouillette
Ste Hyacinthe (Québec) Canada
J2S 7B6

Wheels, brake shoes / Roues, sabot de frein / Ruedas, zapatas de freno.

Hawker Siddeley Canada Ltd./Ltée
Canadian Steel Wheel Division/
Division Forge CSW

1900, rue Dickson est
Montréal (Québec) Canada
H1N 2H9

Tel: (514) 255-3605
Telex: 05-828603

Wrought steel railway wheels, Cast truck parts / Roues en acier forgé, Pièces de bogie coulées / Ruedas de ferrocarril de acero fundido, Piezas de fundición para vagones.

Hawker Siddeley Canada Ltd.
Trenton Works Division

P.O. Box 130
Trenton, Nova Scotia, Canada
B0K 1X0

Tel: (902) 752-1541
Telex: 019-36510

Axles / Essieux / Ejes.

NYAB Vicom
A Division of General Signal Limited

6600, route Transcanadienne, pièce 320
Pointe-Claire (Québec) Canada
H9R 4S2

Tel: (514) 694-4432
Telex: 05-821-705

Air and hydraulic braking systems / Système de freins à commande pneumatique et hydraulique / Sistemas de freno neumáticos e hidráulicos.

Otaco

A Division of Redlaw Industries

255 West Street South
Orillia, Ontario, Canada
L3V 6L3

Tel: (705) 325-6121
Telex: 0687-5588

Seating for bus, trolley bus, subway and rapid transit cars / Siège d'autobus, de trolleybus, et de voitures de métro et de transport rapide / Asientos para autobús, trolebús, coches de metro y de transporte rápido.

Urban Transportation Development Corporation

2 St. Clair Avenue West
Toronto, Ontario, Canada
M4V 1L7

Tel: (416) 961-9569
Telex: 06-22805

Railway passenger equipment and systems for urban, suburban and mainline applications, for intermediate, light and heavy passenger capacity / Équipement et systèmes de trains de passagers de réseaux urbains, métropolitains et de lignes principales, à faible, moyenne et grande capacité / Equipo para coche de pasajeros y sistemas para sistemas urbanos, suburbanos y de línea principal, de capacidad de pasajeros intermedia, ligera y pesada.

Versatile Vickers Inc.

5000, rue Notre-Dame est
Montréal (Québec) Canada
H1V 2B4

Tel: (514) 256-2651
Telex: 05-828735

Railway passenger equipment / Équipement de trains de passagers / Equipo para coche de pasajeros.

Wabco Limited
Westinghouse Air Brake Division

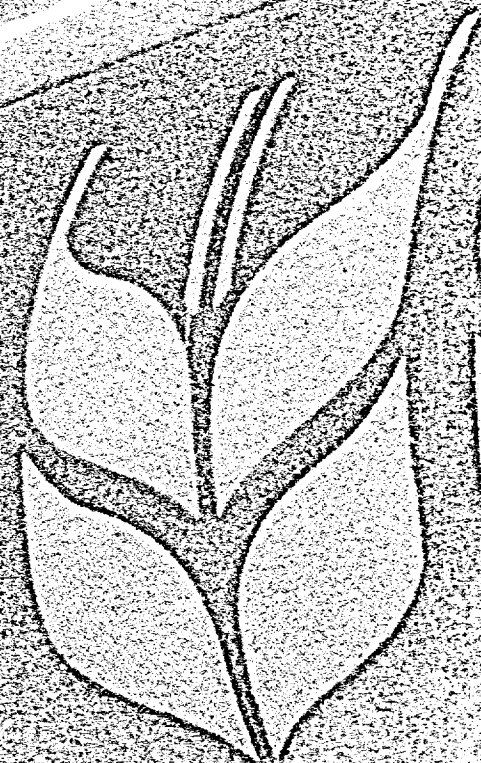
(Plant address/Usine)
475 Seaman Street
Stoney Creek, Ontario, Canada
L8E 2R2

(Mailing Address/Adresse postale)
P.O. Box 2050
Hamilton, Ontario, Canada
L8N 3T5

Tel: (416) 561-8700
Telex: 061-8483

*Railway braking equipment / Équipement de freinage /
Équipo de freno para ferrocarril.*

Canada



Government
of Canada

Gouvernement
du Canada

Consulting and construction

Services de consultation et construction

Consultoria y construccion

Canac Consultants Ltd./Ltée

Case postale 8100
Montréal (Québec) Canada
H3C 3N4
Tel: (514) 877-5741
Telex: 055-60753

All phases of railway consulting / Services complets de consultation concernant les réseaux ferroviaires / Todas la fases de consultoría ferroviaria.

Canadian International Construction Corp.

99 Bank Street, Suite 666
Ottawa, Ontario, Canada
K1P 6B9
Tel: (613) 230-6262
Telex: 053-4432

The corporation consisting of eight companies, undertakes all aspects of railroad capital projects / La société comprenant huit entreprises et s'occupant de tous les aspects des projets de construction de voies ferrées / Empresa compuesta de 8 compañías que realizan todos los aspectos de proyectos de capital de ferrocarril.

Canadian Pacific Consulting Services Ltd.

740, rue Notre-Dame ouest, pièce 760
Montréal (Québec) Canada
H3C 3X6
Tel: (514) 395-5151
Telex: 055-60147

All phases of railway consulting / Services de consultation pour toutes les étapes de la mise sur pied d'un réseau / Todas la fases de consultoría de ferrocarril.

Cole, Sherman Consulting Engineers and Planners

2025 Sheppard Avenue East
Willowdale, Ontario, Canada
M2J 1W3
Tel: (416) 491-4503
Telex: 06-966647

Engineering services for planning, design and implementation of railway facilities / Services d'ingénierie liés à la planification, à la conception et à la mise en oeuvre d'installations ferroviaires / Servicios de ingeniería para planificación, diseño y ejecución de instalaciones de ferrocarril.

W.H. Crandal and Associates Management Ltd.

1077 St. George Boulevard
Moncton, New Brunswick, Canada
A1E 4C9
Tel: (506) 298-5100
Telex: 014-2237

Transportation sector studies / Études sectorielles sur le transport / Estudios del sector de transporte.

M.M. Dillon Limited

P.O. Box 1850, Station "A"
Willowdale, Ontario, Canada
M2N 6H5
Tel: (416) 482-5656
Telex: 064-7540

Planning, design, general administration of project management of railway and rail transit facilities / Planification, conception et administration générale d'un projet de gestion de réseaux ferroviaires / Planificación, diseño, administración general de gestión de proyectos de ferrocarril y de instalaciones de transporte ferroviario.

McCormick, Rankin and Associates Limited

60 Briarwood Avenue
Mississauga, Ontario, Canada
L5G 3N6
Tel: (416) 274-3477

Transportation and municipal studies and design / Transport, étude et conception municipales / Transporte y estudios municipales y diseño.

Reid Crowther and Partners Ltd.

424-A Queen Street
Ottawa, Ontario, Canada
K1R 5A8
Tel: (613) 234-1334

Railroad location and feasibility studies, railway track and yard design / Emplacement des voies ferrées et études de faisabilité, conception des voies ferrées et des gares de triage / Localización de vías férreas y estudios de viabilidad, vías férreas y diseño de playas.

H.A. Simons (International) Ltd.

425 Carrall Street
Vancouver, British Columbia, Canada
V6B 2J6

Tel: (604) 664-4315
Telex: 04-51150

Management and engineering services / Services de gestion et d'ingénierie / Servicios de gestión e ingeniería.

Swan Wooster Engineering Co. Ltd.

1525 Robson Street
Vancouver, British Columbia, Canada
V6G 1C5

Tel: (604) 684-9311
Telex: 04-51275

Planning, design, feasibility studies / Planification, conception, études de faisabilité / Estudios de planificación, diseño y viabilidad.

Tecslut International Limitée

85, rue Sainte-Catherine ouest
Pièce 1500
Montréal (Québec) Canada
H2X 3P4

Tel: (514) 287-8500
Telex: 055-60122

Engineering, economics, administration, financing and data processing / Ingénierie, économique, administration, financement et traitement des données / Ingeniería, economía, administración, financiación y procesamiento de datos.

Notes/Notas

LIBRARY E A/BIBLIOTHEQUE A E

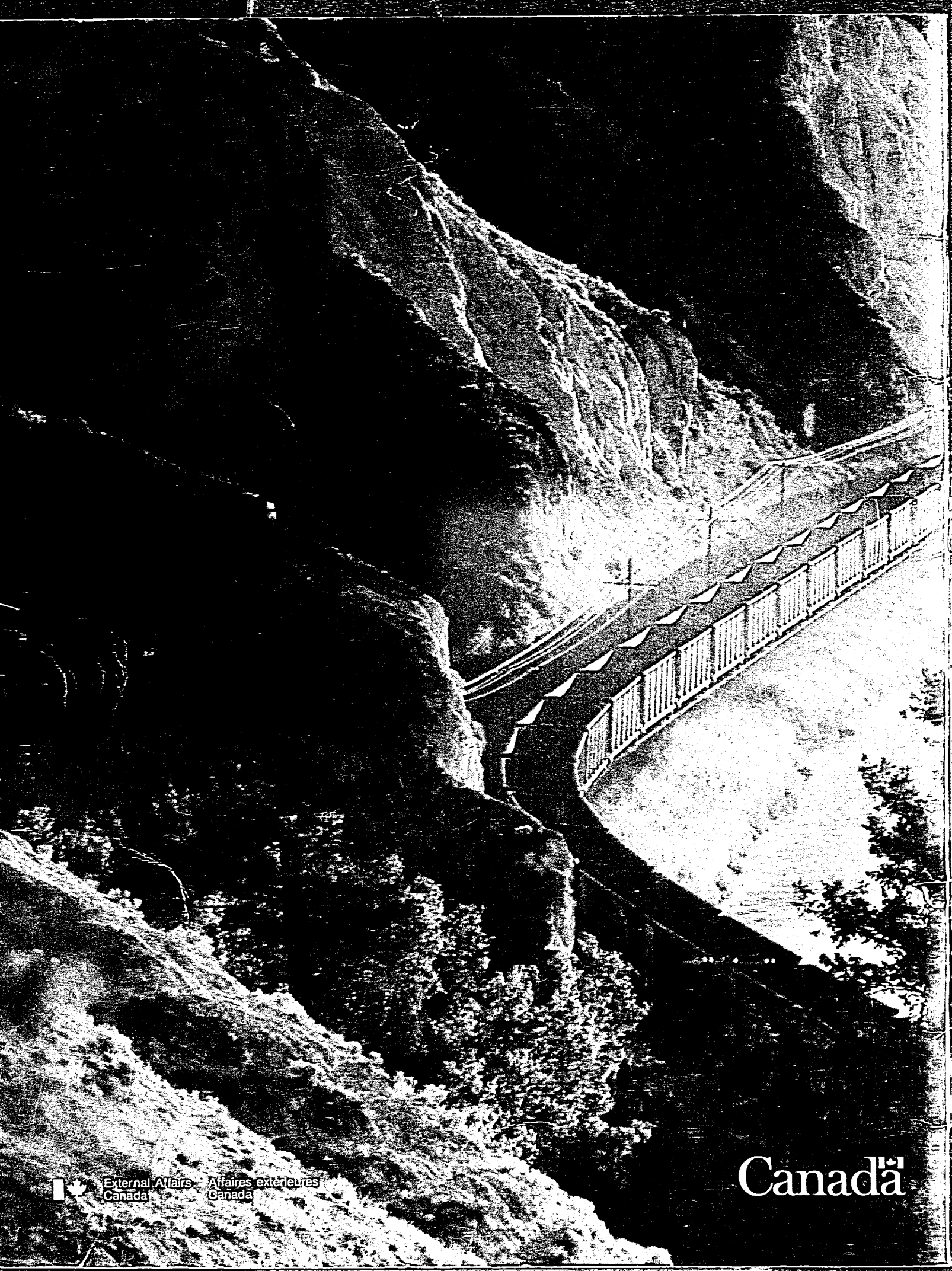


3 5036 20026476 3

Storage.
CA1 EA 84C17 EFS
The Canadian railway industry =
L'industrie ferroviaire canadienne
= La industria ferroviaria
canadiense
43245587



60984 81800



External Affairs - Affaires extérieures
Canada Canada

Canada